

# Le sud

Paroles et musique de Nino Ferrer  
Harmonisation à 4 voix mixtes de Julie Rousseau

Pour Nino Ferrer, le succès rencontré grâce à ses tubes était un malentendu. Ce n'étaient jamais les chansons et les projets qui comptaient pour lui qui fonctionnaient auprès du public ou des professionnels. Il y eut toujours en lui un désespoir profond, inconsolé, jusqu'à son suicide en 1998. *Le sud* fut son dernier grand succès en 1975. Nino Ferrer tenait à son texte originel en anglais et le titre *South* parut bien sur l'album en duo avec son amie et chanteuse américaine Radiah, mais sans être remarqué. Ce n'est que grâce à la sortie du 45 tours en français que la chanson s'envolera et relancera sa carrière. Curieusement, derrière les mots heureux de cette chanson et la peinture d'une quiétude certaine, on sent affleurer le mal-être. L'harmonisation proposée est librement inspirée de l'album pour jeune public "Les Ninos" composé d'un trio de choc : Laurent Madiot et Tom Poisson, auteurs-compositeurs-interprètes, et Benoît Simon, guitariste et chanteur pour l'occasion. L'album est résolument joyeux, dégage une fraîcheur incroyable, et *Le sud* revêt un habit léger, plus enlevé que l'original, moins nostalgique.

## INTRODUCTION

♩ = 94

E G#m C#m C#m C#m A#m6 E E G#m C#m C#m C#m A#m A7M E

D# B A# B A#

S  
A  
T  
B

Mmh mmh mmh pam pa-lam pam pa-lam pam pam pam

Mmh mmh mmh pam pa-lam pam pa-lam pam pam pam

## COUplet 1

9 E G#m C#m C#m A#m A7M E B6

D# B A#

S

*Sop.* C'est un en-droit qui res-semble à la Loui-sia - - ne à l'i-ta-lie\_\_

13 E G#m C#m C#m A#m A7M G#m

D# B A#

S

il y'a du linge é-ten - du sur la ter-ras - se et c'est jo-li\_\_

© Paul Beuscher - Paris

Dépôt légal 2020 - Editions LA BOITE A CHANSONS - 1 bis cours E. Zola - 05000 GAP

## REFRAIN 1

18 A E E7 A E E7 A

S A On di-rait le sud le temps dur' long-temps et la vie sûr'-ment

S+A

23 E E D#m C#m F#m F#m F#m F#m A6 A6 B

S plus d'un mil-lion d'an-nées ouh

A ouh et tou-jours en é-té

T B ouh

29 E G#m D#m C#m C#m B C#m A#m Am E

S Pam pa-la-pam pam pa-la pam pam pam pam

*Hommes : bruits de cigales*

## COUPLET 2

33 E G#m D#m C#m C#m B

S A Y'a plein d'en-fants qui se roul'nt sur la pe - lou - se  
y'a même un chat un(e) tor - tue des pois - sons rou - ges

T B Y'a plein d'en-fants qui se roul'nt sur la pe - lou - se  
y'a même un chat un(e) tor - tue des pois - sons rou - ges

35 1. C#m A#m A7M E B6 2. C#m A#m A7M G#m

S A hmm hmm

T B y'a plein de chiens il ne man-que rien hmm hmm